

una imagen vale más que mil palabras

Portugalete, aurten ere, kultur eredu bihurtu da zortzikoteen jaialdia esker

Azaroaren amaieran, Joseba Gotzon eskutik, zenbait talde hurbildu zitzaigun gure udalerriara; Inguruneak ezezik Danimarkatik eta Bordeletik etorritakoak ere, bata emakumezkoa gainera, bertaratu ziren. Jendetza bildu zela Andra Mari Elizan ospatutako kontzertuetan azpimarratzekoa da ere. Azken 70 urteotan, Danok bat otxote ospetsuak Portugaleteko izena munduan zehar eraman duela ezin dugu ahaztu.



La escultura de Víctor Chávarri cumple un siglo de vida

El 23 de diciembre se conmemoran los cien años de la instalación, en la plaza del Solar, de la estatua en honor a Víctor Chávarri. Realizada por el escultor gerundense Miguel Blay, la escultura fue inaugurada el 23 de diciembre de 1903 y ya la obra fue premiada con la Medalla de Oro en la Exposición Internacional de París de 1905. Junto al busto de Chávarri, en la frontal de la estructura se pueden contemplar dos espléndidas esculturas de dos obreros de bronce, modeladas por Agustín Querol en 1907. Uno de ellos, con unas grandes tenazas, homenajean a la industria en la figura de Silvano Fernández, de Sestao. El otro, con una barra, recuerda al pasado minero, en la persona de Domingo Basinaga Rementería "Garro", de Gallarta. Y cien años después, parece que fue ayer.



no mes de agosto? El PPSOE lo sabe, pero se ha limitado a una gestión que poco tiene que ver con el espíritu deportivo. Y así nos luce el pelo.

Campo Parke Rivas

Medidas: 100 metros de largo por 60 de ancho. Cuatro vestuarios. Accesos lamentables. Coste: 967.000 euros



Los Llanos

Campo de fútbol: 98 metros de largo por 58 de ancho. Dos vestuarios. Coste: 2,8 millones con los frontones incluidos.

Frontones

Dos de 30 metros de largo por 10 de ancho. Le faltan dos metros para ser reglamentario.



Las imágenes hablan por sí solas. Sobran palabras. Las nuevas instalaciones deportivas de Portugalete se han hecho en el siglo XXI, pero realmente parecen de otro siglo anterior. ¿Qué van a decir nuestros jóvenes cuando en el nuevo campo de fútbol de Rivas, se tienen que amontonar fuera de los vestuarios por las carencias en los mismos? ¿Por qué tenemos frontones nuevos donde no podrán jugar pelotaris profesionales, cuando esta instalación no tiene las medidas reglamentarias? ¿Por qué hay un campo de fútbol nuevo en Los Llanos que está cerrado, por motivos extradeportivos, después de que se inaugurara en el leja-

En nuestro deseo de convertir esta revista en una ventana para que los portugalujos manifiesten sus inquietudes o sugerencias para mejorar nuestra villa, ponemos a su disposición este espacio. Por ello, pueden remitir sus cartas, tanto por correo tradicional como por correo electrónico, a cualquiera de las direcciones que se indican en la parte superior.

2003.eko abendua -10. zbk

PP y PSOE después de perder las elecciones, derecha e izquierda, se apañaban para quitar la Alcaldía al candidato que había conseguido el mayor número de votos y de escaños, la coalición EAJ-PNV-EA. ¿Qué programa se podía prever de este apaño para los portugalujos? Hoy lo conocemos ya, un buen reparto de sillones y prebendas y sustanciosos sueldos para ellos y sus asesores. Para los portugalujos, nos anunciaba en la prensa el Alcalde, surgido del apaño PPSOE, un recorte de servicios. ¡Lo que nos faltaba! No sólo se pasan por encima los votos de la mayoría de los ciudadanos de nuestro pueblo, sino que se reparten los dineros que aportamos los portugalujos entre ellos y sus amigos (asesores) y nos dicen que como no hay suficiente habrá que recortar y la culpa es de las demás Instituciones. ¡Eso sí que es cara! Y es que cuando se está instalado en la chapuza y las medias verdades, algunos creen que todo vale en política, pero hay muchos que nos rebelamos a eso.

¿De qué se queja quien ha facilitado que no haya industria en nuestro municipio y la que hay se vaya, teniendo que venir otras instituciones como la SPRI a apostar por ella? ¿De qué se queja quien cede alegremente el suelo industrial a empresas de servicio y luego dice que eso limita nuestra recaudación? ¿Por qué las obras no acaban nunca en tiempo, siempre hay que retocarlas y nos acaban costando más (piscinas, escaleras mecánicas, paseos, casa del mar, frontones que no dan la medida, campos de fútbol sin duchas...)? ¿Por qué se derrochan en actos y actuaciones que no revierten en el ciudadano, ni en su participación ni en su bienestar? ¿Cómo va a haber dinero en las arcas municipales con esta gestión? Y éstas son algunas, seguro que a ustedes se les ocurren más. Sería un milagro, muy propio de fechas navideñas, pero la realidad parece que si lo hay, lo habrá sólo para algunos como hemos visto (700.000 euros en los presupuestos), y para esos que encima nos quieren castigar con recortes, en estas fechas les pediremos carbón y para el resto de portugalujos, paz y prosperidad.

ZORIONAK eta URTE BERRI ON.



PORTUGALETE VA BIEN ...para algunos

Ez dute nahi esan

¿Qué hay detrás de la inactividad del edificio de La Canilla?

Acumula ya tres años cerrado. Su única vía de vida la protagonizan los servicios públicos. El edificio de La Canilla se ha erigido en un inmueble "inútil" desde que el PPSOE decidiera bajar las persianas y desalojar a todos los grupos sociales y culturales que desempeñaban allí sus actividades. Desde el PPSOE no hay más que el silencio como respuesta a estos tres años de inactividad. ¿Qué hay detrás de todo ello? ¿Dónde está su compromiso con los grupos portugalujos?

Portugaleteko Udal liburutegian ez dute BERRIA egunkaria erosten

Eusko Alberdi Jeltza-leak Irailaren 12ko kultur batzordean horretaz galdetu zion kultur arduradunari. Santi Perezek, Alberdi Popularrekoak, erantzun zigun arabera, ez dute egunkari euskaldun bakarra erosten BERRIAK udaleko kultur politika, hau da aniztasunaren helburua, betetzen ez duelako. Baina, zein da aniztasunaren onarria?. PP-PSOEko zinegotziak elebitasunaren alde azaltzen badira ere, egunerok ez digute batere erakusten.



¿Por qué ocultan la lista de contratados municipales?

El PPSOE ha sido tajante en su respuesta. No hará públicas las listas de parados que, temporalmente, son contratados para trabajar en distintos programas de empleo municipal como ha demandado EAJ/PNV para "dotar de transparencia a estos procesos". ¿No será que ocultan fraude en la contratación de estas personas, al no rotar los puestos y repitan los afines al PPSOE? En caso contrario, no debería haber motivos para ocultar estas listas.

...y se suben los sueldos hasta el 73%

El PPSOE ha presentado unos presupuestos para 2004 que califica de "austeros", porque la capacidad de gasto corriente hay que contenerla. Dicen que las arcas no dan para más, que hay que "apretarse el cinturón", porque, según ellos, no llega dinero de otras instituciones. Las inversiones, por tanto, bajan y de ello se verán afectados los protugalujos/as en sus prestaciones. Pero lo que no bajan son los sueldos del equipo de gobierno y asesores varios. ¡Todo lo contrario! Suben 300.000 euros, 50 millones de las antiguas pesetas. ¿Y eso es apretarse el cinturón? Más bien, será aflojárselo para que les quepa más dinero en los bolsillos. Como muestra, un botón. Sus sueldos.

Nombre	2003 €	2004 €	%
M. Angel Cabieces	83.654	87.168	+4,20
Fco. Ruiz Ortega	75.779	75.836	+4,20
D. Ciordia Burgos	68.596	75.836	+10,55
G. Echave de Pablos	52.670	71.477	+35,71
S. Pérez Hernández	41.158	71.477	+73,66
E.r Cabezudo Martínez	68.596	71.477	+4,20
Ana Mª Rubio Tamayo	52.670	51.087	-3,10

TOTAL:	443.123	504.358	+13,81
--------	---------	---------	--------

Nombre	2003 pts millones	2004 pts millones	%
M. Angel Cabieces	13,9	14,5	+4,20
Fco. Ruiz Ortega	12,1	12,6	+4,20
D. Ciordia Burgos	11,4	12,6	+10,55
G. Echave de Pablos	8,7	11,8	+35,71
S. Pérez Hernández	6,8	11,8	+73,66
E.r Cabezudo Martínez	11,4	11,8	+4,20
Ana Mª Rubio Tamayo	8,7	8,5	-3,10

TOTAL:	73,7	83,9	+13,81
--------	------	------	--------

Los nuevos altos cargos añadidos por el PPSOE para 2004

J. Manuel Insausti	53.608 € (8,9 millones de pts)
A. Anero Murga	51.087€ (8,5 millones de pts)
O. Arriba Casas	51.087€ (8,5 millones de pts)
Vacante (Asesor)	51.087€ (8,5 millones de pts)
Vacante (Asesor)	51.087€ (8,5 millones de pts)
TOTAL:	257.956€ (42,9 millones de pts)

El proyecto de Pando bajo el oscurantismo



El proyecto aprobado por el pleno municipal de Portugalete, el 3 de diciembre, que permite el asentamiento de un centro comercial de Eroski y la construcción de 430 viviendas nace bajo un oscurantismo en cuanto a los términos en que se ha llevado a cabo la modificación del Plan General de Ordenación Urbana para esa zona Sur. EAJ-PNV presentó alegaciones al proyecto –que se llevará a los tribunales por la vía de los contencioso-administrativo–, así como las presentadas por dos empresas, ", que se verán obligadas a cerrar y despedir a 30 trabajadores.

Cuando una operación de esta envergadura (2.800 millones de pesetas), no puede por menos que preocuparnos, y muy seriamente. ¿Por qué el PPSOE tiene tanta prisa en aprobar esto a toda velocidad, sin haberlo consensuado, sin estudiar a fondo las potencialidades que en beneficio de Portugalete esta operación puede ostentar? ¿Por qué consienten que Eroski y Aceprosa les marquen los ritmos? ¿O es que hay algún otro interés detrás de la operación?

Por eso...

La filosofía de EAJ-PNV en este proyecto es la siguiente: la de hacer las cosas bien, para que se puedan hacer lo más rápidamente posible. Pero sobre todo bien, y bien para EAJ-PNV de Portugalete significa lo mejor para los ciudadanos y ciudadanas de la villa.

Incumplimiento legal

La modificación del PGOU, que une dos terrenos con distinta clasificación, no cumple La Ley del Suelo para ser clasificado

como urbano ni los criterios del Reglamento de planeamiento. Carece de infraestructuras adecuadas para servir a los edificios propuestos, ni de trama rodada, ni ordenación consolidada.

Más viviendas oficiales

El número de viviendas de protección se debe sujetar a la llamada "Ley Maturana". Por lo tanto, el 65% de los 430 pisos previstos para construir deben ser públicos, hecho que no recoge el actual proyecto, donde se prima la vivienda privada.

Aparcamientos

Proponemos que sean en sótano o semisótano. En el proyecto se plantea un aparcamiento en superficie de más de 50.000 metros cuadrados.

Empleo

El traslado de la planta de Aceprosa de nuestra localidad es un hecho positivo desde el punto de vista medioambiental para Portugalete. Pero, ¿se ha asegurado el PPSOE que todos los puestos de trabajo de las empresas afectadas se van a mantener?

Comercios

¿Se ha estudiado el impacto que causaría en el comercio minorista portugalujo la apertura de una gran superficie? Es más, ¿se ha pensado que este hecho condenaría a muchos pequeños comercios al cierre?

Parque Rivas

Desaparece como gran parque, quedándose en un espacio residual con un campo de fútbol de hierba artificial y campos en pendiente, que no pueden ser disfrutados. Perdemos, suelos municipales destinados a parques, espacios libres, que permitiesen ampliar los tan necesarios espacios libre por habitante.

Tráfico

¿Dónde está el estudio del impacto de tráfico que va a suponer un centro de estas características? ¿Su falta de previsión en este campo nos va a situar ante un colapso circulatorio total? Este equipamiento supondrá un aumento de 5.000 vehículos más y en navidades y puntas de consumo se duplican. La rotonda prevista enfrente del cementerio va a retener los tráfico, con lo que volverán las retenciones en horas puntas hasta la A-8.

Javier Garate, presidente del Hospital Asilo



Veinte años presidiendo la Junta Rectora del Santo Hospital Asilo del Glorioso San Juan Bautista de Portugalete le confieren el beneficio de ser gran conocedor de los entresijos de esta importante institución, cuyo primer

acta data de 1745 y que desde 1907 ocupa su actual emplazamiento en el inicio del barrio de Buenavista. El carnicero jubilado Javier Garate, junto a otras 15 personas, llevan la riendas del popularmente conocido como asilo, donde están residenciadas 85 personas.

¿Qué requisitos son necesarios para poder ser residenciado en este Hospital-Asilo?

El único requisito que se pide es ser portugalujo o llevar 15 años empadronados en la villa. Si se cumple este requisito, al residenciado se le cobra el 80 por ciento de su jubilación. Los que no cumplan este requisito pueden ser acogidos en la tercera planta que es residencial. Se les exige una cantidad fija pero, son tantas las solicitudes de portugalujos, que casi no hay ninguno en estas circunstancias y nos dedicamos sólo a los originarios de la villa.

¿Qué atención recibe el residenciado?

Una atención integral. Son gente con numerosas necesidades asistenciales, que residen en el hospital. No tenemos un Centro de Día de estancias periódicas. A su cuidado hay 55 personas dedicadas a distintas facetas y funciones desde cuidadores, médicos, a personal de limpieza, cocina...

¿Cómo se gestiona este centro?

Existen dos juntas. Una la de Caridad, con 15 miembros, que es la operativa, propiamente dicha y la Junta de Patronos que es la encargada de fiscalizar la gestión, a la que debe rendirles cuenta la anterior.

Anasagasti y Erkoreka trajeron una mirada atrás



Iñaki Anasagasti y Josu Erkoreka, diputados de EAJ-PNV, presentaron el pasado 28 de noviembre en Portugalete su recién publicado libro "Dos familias vascas: Areilza/Aznar". Fueron muchos los portugalujos/as que se acercaron a conocer "in situ" todos los detalles y reflexiones políticas sobre estos dos personajes. Anasagasti disertó sobre la figura de José María Areilza, quien se mantuvo cerca de Franco y quien se quedó defraudado cuando el Rey de España se decantó por Adolfo Suárez. Erkoreka reflexionó sobre Manuel Aznar, el abuelo de José María Aznar, que pasó a considerarse un "euskal abertzale" de los más radicales y organizar "charlas sabinianas", a hacerle amigo íntimo, en Madrid, del caudillo. Una mirada atrás en nuestra historia para comprender la situación actual.

Las piscinas cubiertas, en "lamentable estado"

Un grupo de padres de cursillistas de las piscinas cubiertas de Portugalete han denunciado el "pésimo" estado de las instalaciones, "insalubres" y que vulneran varios artículos del reglamento sanitario de piscinas de uso comunitario. En un escrito, así lo manifiestan. "Las instalaciones carecen de aseos individuales, y varios niños tienen que compartir uno". El PPSOE les responde que no habrá dinero para subsanar las deficiencias, "porque –y sin rubor alguno!– en breve se va a inaugurar la nueva cubierta de las piscinas de verano y que supondrá el cierre de las de Zubi Alde". Y hasta la fecha, para evitar estas lamentables condiciones, ¿qué han hecho? Así de claro.